



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

統一管理制度——

海事及水務局港口設施管理範疇第一職階二等高級技術員 普通的專業或職務能力評估對外開考

Regime de gestão uniformizada – concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum, externo, na Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, para técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, área de gestão de instalações portuárias

知識考試（筆試）— 各准考人的考室安排及《准考人應考須知》

Prova de conhecimentos (prova escrita) – Distribuição dos candidatos pelas salas de realização da prova e «Instruções sobre a prova escrita para os candidatos admitidos»

為填補海事及水務局以行政任用合同制度任用的高級技術員職程第一職階二等高級技術員(港口設施管理範疇)一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同方式填補的職缺，經二零二四年五月二日第18期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統一管理制度普通的專業或職務能力評估對外開考通告，現公佈知識考試（筆試）— 各准考人的考室安排及《准考人應考須知》：

Para o preenchimento de um lugar vago em regime de contrato administrativo de provimento, da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, e dos que vierem a verificar-se nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, na mesma forma de provimento, na categoria de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior, área de gestão de instalações portuárias, através do aviso do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais comum, externo, do regime de gestão uniformizada, publicado no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 18, II Série, de 2 de Maio de 2024, são publicadas as informações relativas à distribuição dos candidatos pelas salas de realização da prova de conhecimentos (prova escrita) e as «Instruções sobre a prova escrita para os candidatos admitidos»:



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

知識考試（筆試）於二零二四年七月二十日上午十時舉行，作答時間為三小時，地點為澳門河邊新街(媽閣廟前地)航海學校。

A prova de conhecimentos (prova escrita) será realizada no dia 20 de Julho de 2024, pelas 10:00 horas e terá a duração de 3 horas, na Escola de Pilotagem, sita na Rua do Almirante Sérgio, s/no(Largo o Pagode da Barra), Macau.

序號 N.º	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas
1	陳志堅 CHAN,CHI KIN	1310XXXX	中文 Chinês
2	陳志權 CHAN,CHI KUN	5182XXXX	中文 Chinês
3	陳俊彥 CHAN,CHUN YIN	1502XXXX	中文 Chinês
4	陳賢豐 CHAN,IN FONG	5144XXXX	中文 Chinês
5	陳健彭 CHAN,KIN PANG	5111XXXX	中文 Chinês
6	陳波立 CHAN,PO LAP	1366XXXX	中文 Chinês
7	陳得盛 CHAN,TAK SENG	1235XXXX	中文 Chinês
8	陳迪澳 CHAN,TEK OU	1448XXXX	中文 Chinês
9	陳永強 CHAN,WENG KEONG	5179XXXX	中文 Chinês
10	鄭益聰 CHEANG,IEK CHONG	5127XXXX	中文 Chinês
11	張振雄 CHEONG,CHAN HONG	5156XXXX	中文 Chinês
12	趙俊韋 CHIO,CHON WAI	5171XXXX	中文 Chinês
13	趙偉麟 CHIO,WAI LON	1346XXXX	中文 Chinês
14	蔡柏倫 CHOI,PAK LON	1240XXXX	中文 Chinês
15	徐偉綸 CHOI,WAI LON	1241XXXX	中文 Chinês



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

序號 N.º	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas
16	馮俊堯 FENG,JUNYAO	1439XXXX	中文 Chinês
17	方志培 FONG,CHI PUI	1254XXXX	中文 Chinês
18	傅浩雲 FU,HOU WAN	5129XXXX	中文 Chinês
19	傅家樑 FU,KA LEONG	1308XXXX	中文 Chinês
20	馮永延 FUNG,WENG IN	5158XXXX	中文 Chinês
21	關鑫 GUAN,XIN	1387XXXX	中文 Chinês
22	何家銘 HO,KA MENG	1244XXXX	中文 Chinês
23	許嘉聰 HOI,KA CHONG	1322XXXX	中文 Chinês
24	甄亦豪 IAN,IEK HOU	1241XXXX	中文 Chinês
25	邱雅希 IAO,NGA HEI	1244XXXX	中文 Chinês
26	葉晉言 IP,CHUN IN	1274XXXX	中文 Chinês
27	葉錦棋 IP,KAM KEI	1263XXXX	中文 Chinês
28	甘仲昇 KAM,CHONG SENG	1247XXXX	中文 Chinês
29	高永康 KOU,VENG HONG	5092XXXX	中文 Chinês
30	關志全 KUAN,CHI CHUN	5150XXXX	中文 Chinês
31	黎旭 LAI,IOK	5161XXXX	中文 Chinês
32	黎錦鵬 LAI,KAM PANG	1259XXXX	中文 Chinês
33	黎佩誼 LAI,PUI I	1249XXXX	中文 Chinês

Handwritten signature and date: 2020/2/2



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

序號 N.º	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas
34	林周燊 LAM,CHAO SAN	1248XXXX	中文 Chinês
35	林國偉 LAM,KUOK WAI	5101XXXX	中文 Chinês
36	林岸 LAM,NGON	7441XXXX	中文 Chinês
37	劉健偉 LAO,KIN WAI	5141XXXX	中文 Chinês
38	劉定中 LAO,TENG CHONG	1249XXXX	中文 Chinês
39	李浩揚 LEE,HOU IEONG	1310XXXX	中文 Chinês
40	李燕南 LEI,IN NAM	1387XXXX	中文 Chinês
41	李嘉俊 LEI,KA CHON	1322XXXX	中文 Chinês
42	李家杰 LEI,KA KIT	1243XXXX	中文 Chinês
43	李健烽 LEI,KIN FONG	1260XXXX	中文 Chinês
44	李桂賢 LEI,KUAI IN	1260XXXX	中文 Chinês
45	李文峰 LEI,MAN FONG	1281XXXX	中文 Chinês
46	梁嘉明 LEONG,KA MENG	1313XXXX	中文 Chinês
47	梁岳霖 LEONG,NGOK LAM	1246XXXX	中文 Chinês
48	梁德華 LEONG,TAK WA	1558XXXX	中文 Chinês
49	梁文華 LEUNG,MAN WA	1490XXXX	中文 Chinês
50	廖振武 LIO,CHAN MOU	7400XXXX	中文 Chinês
51	廖文釗 LIO,MAN CHIO	1312XXXX	中文 Chinês



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

序號 N.º	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas
52	呂建強 LOI,KIN KEONG	5198XXXX	中文 Chinês
53	盧貴芳 LOU,KUAI FONG	5106XXXX	中文 Chinês
54	老詠航 LOU,WENG HONG	5170XXXX	中文 Chinês
55	麥家俊 MAK,KA CHON	5214XXXX	中文 Chinês
56	莫景華 MOK,KENG WA	5100XXXX	中文 Chinês
57	潘嘉明 PUN,KA MENG	1264XXXX	中文 Chinês
58	潘健恆 PUN,KIN HANG	5155XXXX	中文 Chinês
59	岑嘉玲 SAM,KA LENG	5161XXXX	中文 Chinês
60	薛浩雄 SIT,HOU HONG	1299XXXX	中文 Chinês
61	譚進星 TAM,CHON SENG	5187XXXX	中文 Chinês
62	鄧榮昌 TANG,VENG CHEONG	5105XXXX	中文 Chinês
63	丁錄奇 TENG,KA KEI	5193XXXX	中文 Chinês
64	黃凱豐 VONG,ANTÓNIO	5154XXXX	中文 Chinês
65	溫智逸 WAN,CHI IAT	5099XXXX	中文 Chinês
66	溫演盈 WAN,IN IENG	1267XXXX	中文 Chinês
67	黃俊華 WONG,CHON WA	5109XXXX	中文 Chinês
68	黃浩昌 WONG,HOU CHEONG	1333XXXX	中文 Chinês
69	黃濠華 WONG,HOU WA	1333XXXX	中文 Chinês



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

序號 N.º	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas
70	黃欣煜 WONG, IAN IOK	1334XXXX	中文 Chinês
71	王若豪 WONG, IEOK HOU	5208XXXX	中文 Chinês
72	王經裕 WONG, KENG U	5144XXXX	中文 Chinês
73	黃儉文 WONG, KIM MAN	5105XXXX	中文 Chinês
74	黃健強 WONG, KIN KEONG	1249XXXX	中文 Chinês
75	黃健明 WONG, KIN MENG	5150XXXX	中文 Chinês
76	黃江榮 WONG, KONG WENG	1253XXXX	中文 Chinês

准考人應考須知－知識考試（筆試）

Instruções sobre a prova escrita para os candidatos admitidos - prova de conhecimentos (prova escrita)

1. 一般須知 Observações gerais

- 1.1 知識考試（筆試）於二零二四年七月二十日上午十時舉行，作答時間為三小時，由監考人員宣佈開始起計；

A prova de conhecimentos (prova escrita) terá lugar no dia 20 de Julho de 2024, às 10:00 horas e terá a duração de 3 horas, contadas a partir do momento em que o vigilante anunciará o início da prova;

- 1.2 准考人的考室編號將張貼於考試地點入口處，請各准考人事先查閱，以準確知悉所被分配的具體考室；

Os números das salas onde os candidatos se devem apresentar para a realização da prova de conhecimentos serão afixados na entrada do local de realização da mesma, pelo que se solicita a todos os candidatos que consultem com antecedência o número da sala, para saber de forma correcta a sala onde vão prestar a prova;



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

- 1.3 考試地點於考試開始前二十分鐘開啟大門，考試地點的大門將於上午十時準時關閉，准考人逾時不得進入並自動被除名；

Os portões dos locais de realização da prova serão abertos 20 minutos antes da hora indicada para a realização da prova, e serão fechado exactamente às 10:00 horas. Não é permitida a entrada de candidatos depois dessa hora, sendo os mesmos excluídos automaticamente;

- 1.4 准考人必須攜帶以下物品前往考試地點：

Os candidatos devem trazer para os locais de realização da prova:

- 澳門特別行政區永久性居民身份證或澳門特區護照正本，未能出示上述身份證明文件者不能參加考試並被除名；

Original do Bilhete de Identidade de Residente Permanente da RAEM ou do Passaporte da RAEM. O candidato que não apresente o documento de identificação acima mencionado não pode prestar a prova e será excluído;

- 文具：藍色或黑色原子筆，現場不會供應文具。

Material de escritório: esferográficas azuis ou pretas. Nos locais onde se realizará a prova não serão fornecidos esses materiais.

- 1.5 不接受任何更改考試地點及/或時間之申請，准考人不得於非指定地點及時間進行考試；

Não se aceitam pedidos de mudança do local da prova e/ou hora. Não será permitido aos candidatos realizar a prova fora do horário e do local indicado;

- 1.6 無論因任何理由缺席知識考試(筆試)，准考人均不得補考；

Não haverá segunda chamada, seja qual for o motivo alegado para justificar a falta;

- 1.7 准考人於考試期間禁止使用字典、計算機或任何其他電子器材(包括智能手錶)，否則會被除名；

Aos candidatos será proibido utilizar dicionário, calculadora ou quaisquer aparelhos electrónicos (incluindo relógio inteligente) durante a realização da prova, sob pena de exclusão;

- 1.8 倘出現未能預見的情況而導致考試安排有所改動，將於公職開考網頁 (<http://concurso-uni.safp.gov.mo/>) 及 海 事 及 水 務 局 網 頁



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

(<https://www.marine.gov.mo/>)內公佈；否則，考試將如期準時舉行。

Se situações imprevisíveis resultarem em mudanças na organização da prova, as alterações serão publicadas na página electrónica dos concursos da função pública (<https://concurso-uni.safp.gov.mo/>) e na página electrónica da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água (<https://www.marine.gov.mo/>); caso não se verifiquem alterações, a prova terá lugar na data e hora acima referidas.

2. 紀律 Disciplina

- 2.1 准考人不可在考室內進食（包括咀嚼香口膠）；經准許後，則可以喝水；

Não é permitido comer nas salas onde se realiza a prova (incluindo mascar pastilhas) mas é permitido beber água, com autorização;

- 2.2 考試期間，准考人僅可參閱開考通告第 15.1 至 15.19 項考試範圍內所指的法例及文件(除原文外，不得另有其他文字或非文字標註或附有任何註釋)。不得使用任何其他資料、文件、書本、電子設備或法例彙編等其中包含非考試範圍內所指的法律法規文本；

Durante a realização da prova, os candidatos admitidos apenas podem consultar a legislação e os documentos referidos no pontos 15.1 a 15.19 do respectivo programa do aviso (na sua versão original, sem anotações do editor e sem qualquer nota ou registo pessoal), não podendo ser consultadas outras informações, documentos, livros ou compilações de legislação que contenham legislação que não esteja incluída no programa, sendo também proibido o uso de qualquer equipamento electrónico;

- 2.3 考試時嚴禁以任何形式與其他准考人交談、張望他人試卷及向他人借取物品。如抄襲或企圖抄襲他人答案，又或協助其他准考人抄襲答案等任何作弊事實明確者，會被除名。

Durante a prova, é proibido comunicar, por qualquer forma, com os restantes candidatos, espreitar os enunciados de outros candidatos e pedir empréstimo dos materiais a outrem. Os candidatos que copiem ou tentem copiar as respostas dos outros candidatos ou que facilitarem a outros candidatos a cópia das suas respostas ou que cometerem expressamente qualquer outra fraude serão excluídos.

Handwritten signature and initials.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

3. 開始考試前 Antes do início da realização da prova

- 3.1 建議准考人提早到達指定考試地點，以便查閱考室位置及座位編號；

Sugere-se aos candidatos que se apresentem no local destinado para a realização da prova antecipadamente para consultarem a localização da sala da prova e o número do lugar;

- 3.2 准考人可於開考前二十分鐘進入考室；

Os candidatos podem entrar na sala da prova 20 minutos antes da hora de início;

- 3.3 准考人必須按照編定的座位編號就座；

Os candidatos devem sentar-se no lugar conforme o número do lugar indicado;

- 3.4 准考人桌上只可放置原子筆、開考通告所指的法例及文件，身份證明文件應放置於桌面右上角，以便監考人員核對，未能出示身份證明文件者不得參加考試並被除名；

Os candidatos só podem ter sobre a mesa esferográficas, legislação e documentos referidos no aviso de abertura do concurso. O documento de identificação deve ser colocado também no canto superior direito da mesa, para facilitar a verificação pelos vigilantes. Os candidatos que não apresentem o documento de identificação não podem prestar a prova e serão excluídos;

- 3.5 除上述第 3.4 項所指物品外，其餘個人物品必須放置在座椅下方；

Para além dos objectos indicados no ponto 3.4, os restantes objectos pessoais devem ser colocados debaixo da cadeira;

- 3.6 強烈呼籲准考人不要攜帶手提電話或其他電子通訊設備進入考室。如攜帶有關設備，應把它關掉（包括預設的響鬧功能），又或先把手提電話或電子通訊設備的電池取出，以確保不會發出聲響。考試進行中，倘手提電話或電子通訊設備發出聲響，監考人員會記錄相關資料，並交典試委員會其後作議決。

Recomenda-se fortemente aos candidatos para não levarem o telemóvel ou outros equipamentos electrónicos para a sala da prova. Se os candidatos pretendem levá-los, os mesmos devem ser colocados no estado de desligado (incluindo a função de pré-alarme) ou devem antecipadamente retirar a bateria do telemóvel ou dos equipamentos electrónicos para garantir que não emitam nenhuns sinais



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

sonoros. Durante a prova, se o telemóvel ou outros equipamentos electrónicos emitirem sinais sonoros, o vigilante irá registar o facto para decisão posterior do júri.

4. 派發試卷及答題紙 Distribuição dos enunciados e folhas de resposta

- 4.1 准考人獲發答題紙及試卷後，須核實答題紙與試卷是否相對應及點算清楚總頁數，如不正確，應立即向監考人員指出；

Depois de serem distribuídos os enunciados e as folhas de resposta, os candidatos devem verificar se as folhas de resposta correspondem aos enunciados e examinar o número de folhas e páginas da prova, não existindo correspondência exacta, devem informar imediatamente o vigilante;

- 4.2 須注意監考人員宣讀的考試規則或注意事項；

Devem prestar atenção à leitura que o vigilante irá fazer das regras ou observações da prova escrita;

- 4.3 准考人必須使用藍色或黑色原子筆在答題紙指定位置清晰填寫姓名及身份證編號；及在試卷封面指定位置清晰寫上姓名及座位編號；

Os candidatos devem preencher nos espaços destinados da folha de resposta o nome e número do BIR, bem como devem preencher nos espaços destinados da folha de rosto dos enunciados o nome e número do lugar, de modo legível, com esferográfica azul ou preta;

- 4.4 未有指示前，准考人不得翻閱試卷或開始作答。

Os candidatos não podem abrir ou folhear os enunciados ou escrever respostas sem ter recebido instruções para o efeito.

5. 考試進行中 Durante a realização da prova

- 5.1 監考人員會將考試確實的開始時間及完結時間寫在白板上或顯示於考室當眼位置，並在考試結束前三十分鐘提醒准考人有關的考試剩餘時間；

A hora exacta de início e termo da realização da prova, será indicada num quadro branco ou em local visível e será lembrado aos candidatos o tempo que falta, 30 minutos antes do fim da prova;



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

- 5.2 准考人如對考卷內容存有疑問，可於考試開始後三十分鐘內向監考人員提出；

Dentro de 30 minutos a contar do início do exame, o candidato poderá levantar questões ao vigilante sobre o conteúdo da prova;

- 5.3 准考人攜帶的所有電子通訊設備必須完全關閉；

Todos os aparelhos de comunicação do candidato devem estar completamente desligados;

- 5.4 考試進行期間不得擅自離座，如准考人在考試中途需前往洗手間或有任何需要，須舉手向監考人員提出，並依從監考人員的指示；

Durante a prova, o candidato não poderá sair do seu lugar sem permissão do vigilante. O candidato, caso necessite de ir ao lavatório ou tenha outra necessidade durante a prova, deve levantar a mão, manifestar a sua pretensão ao vigilante e respeitar as instruções dele;

- 5.5 考試開始時起計首三十分鐘後，准考人方可交卷，准考人須待監考人員收妥試卷後方可離開考室；

O candidato só pode entregar a prova ao lugar de recolha das provas, passados 30 minutos após o início da prova, e deve sair imediatamente da sala da prova após a recolha da prova pelo vigilante;

- 5.6 在考試時間結束前三十分鐘內，准考人不得交卷，直至監考人員宣佈考試結束，所有人均須停筆，且在監考人員收妥試卷並宣告離場後，方可離開考室；

Nos últimos 30 minutos da prova, o candidato não pode entregar a prova; quando o vigilante anunciar o fim da prova, todos os candidatos devem parar de escrever e só podem sair da sala após a recolha das provas e autorizados pelo vigilante;

- 5.7 除按照監考人員的指示，在試卷或答題紙的指定位置上填上個人資料外，准考人不得於試卷其他位置記錄或標示任何能識別准考人身份的資料，如姓名、身份證編號、准考人編號或簽署等。違反本款規定者，准考人的所有答題不予評分；

O candidato apenas pode preencher dados de identificação pessoal nos espaços destinados do enunciado ou da folha de resposta, não podendo pôr qualquer outra indicação tal como nome, n.º do BIR, n.º do candidato, assinatura ou outros dados



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

que o identifiquem em nenhum outro local do enunciado. No caso de violar este número, não será atribuída pontuação a todas as respostas;

- 5.8 准考人須按照監考人員的指示，在試卷或在答題紙上作答；倘要求在答題紙上作答，准考人應清楚寫明所作答每道問題的編號；准考人需要附加頁作答時，應舉手示意監考人員派發；

De acordo com as instruções do vigilante, o candidato pode responder directamente na prova ou nas folhas para resposta; no último caso, deve escrever o número da pergunta correspondente a qual é dada a resposta, se o candidato necessitar de mais folhas anexas, deve levantar o braço e pedir ao vigilante;

- 5.9 草稿紙只供撰寫草稿之用，其上內容將不被典試委員會視為答案；所有由本局提供之紙張均須於交卷時交回；

As folhas de rascunho só servem para serem usadas como minuta e todo o seu conteúdo não poderá ser considerado como resposta da prova; todas as folhas fornecidas por esta Direcção devem ser devolvidas juntamente com a prova;

- 5.10 考試時必須使用藍色或黑色原子筆作答，禁止使用鉛筆、可擦拭或特殊墨液系列的書寫筆具。此外，禁止使用任何塗改工具（如塗改液/帶等），更改答案時，僅可刪劃原本的答案，並重新寫上新答案。違反本款規定者，監考人員會記錄相關資料，交典試委員會其後作議決；

Para prestar a prova, o candidato deve utilizar caneta esferográficas azuis ou pretas para responder às perguntas, sendo proibida a utilização do lápis, instrumento de escrita com tinta apagável ou com tinta especial. Além disso, é proibido utilizar instrumento de correcção (por exemplo tinta branca/ fita correctora, etc), por isso, para corrigir a resposta, apenas pode rasurar na resposta original e escrever de novo a resposta. No caso de violar este número, o vigilante irá registar o facto para decisão posterior do júri;

- 5.11 不得撕去答題紙或試卷內任何分頁，否則會被除名；

Não é permitido tirar nenhuma página dos enunciados ou folhas de resposta, sob pena de o candidato ser excluído;

- 5.12 當考試時間結束，監考人員宣佈“停止作答”時，准考人必須立即停止作答並將筆放在桌上，違反停筆指示者，監考人員會將其改動或新增的答案作記錄，



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

並交典試委員會其後作議決；

O candidato deve parar de responder imediatamente à prova e colocar a esferográficas em cima da mesa no momento em que o vigilante anunciar o fim do tempo da prova e der ordem para parar de responder. Se o candidato não respeitar a referida instrução, o vigilante irá registar as alterações ou respostas assinaladas pelo candidato após a ordem para parar, para posterior decisão do júri;

- 5.13 考試完畢，監考人員收回所有准考人的試卷、答題紙及草稿紙，有關程序需時，准考人須待監考人員的指示，方可離開考室；

No fim da prova, os vigilantes irão recolher os enunciados, as folhas de resposta e as folhas de rascunho de todos os candidatos. Como o respectivo procedimento requer algum tempo, os candidatos devem aguardar na sala e só podem sair da sala após as instruções dos vigilantes;

- 5.14 不得將試卷及答題紙帶離考室，違者會被除名。

Não é permitido levar os enunciados e as folhas de resposta para fora da sala da prova.

6. 惡劣天氣情況 Em caso de mau tempo

- 6.1 考試在惡劣天氣情況下，將作以下安排：

Em caso de mau tempo no dia da realização da prova, serão adoptadas as seguintes medidas:

- 6.1.1 暴雨或雷暴警告信號：考試如期舉行；

Sinal de chuva intensa ou sinal de trovoadas: A prova realizar-se-á na data e hora previstas;

- 6.1.2 颱風信號：當地球物理暨氣象局宣告將於上午八時後懸掛或仍然懸掛 8 號或更高之熱帶氣旋警告信號時，取消當日舉行的考試；

Sinal de tempestade tropical: A prova será cancelada quando a Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos anunciar a decisão de içar depois das 08h00 o sinal n.º 8 de tempestade tropical ou superior ou quando ainda estiver içado o mesmo sinal ou superior pelas 08h00;

- 6.1.3 延期安排：倘出現上述因素，有關重新舉行考試具體安排將另行公佈。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

Adiamento de prova: Caso se registem os factores acima mencionados, a nova data de realização da prova será anunciada em tempo oportuno.

7. 其他 Outros

- 7.1 准考人如需“出席證明”，可向監考人員提出要求；

Caso o candidato necessite do “Certificado de Presença”, pode solicitá-lo ao vigilante;

- 7.2 除以上准考人應考須知外，准考人尚須遵守在場監考人員為維護考試公平及考場秩序而作的其他指示；

Para além das referidas instruções, o candidato deve respeitar outras instruções dadas pelo vigilante para que a prova seja imparcial e seja mantida a ordem do local de realização da prova;

- 7.3 如准考人違反本須知所列之規則，影響考試公平或考場秩序，且不按監考人員之指示糾正其行為，則該准考人的所有答題不予評分。

Caso o candidato viole as regras referidas nestas instruções, influenciando imparcialidade da prova ou a ordem do local da realização da prova e não rectifique o seu acto conforme as indicações do vigilante, não será atribuída pontuação a todas as respostas dele.

8. 違反本須知而未列明相關制裁者，交由典試委員會作決議而有關制裁可包括將違反者除名。

Em caso da violação de qualquer norma das presentes instruções para a qual não está prevista a sanção, essa será decidida pelo júri, podendo o infractor até ser excluído.

註：典試委員會得因應實際情況，對本須知內容作出修訂。

Nota: O júri, tendo em conta as situações concretas, tem o direito de alterar o conteúdo destas instruções.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

二零二四年六月二十七日於海事及水務局。

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 27 de Junho de 2024.

典試委員會：

O Júri:

主席

Presidente

高思遠

Kou Su In

代處長

Chefe de divisão, substituto

委員

Vogal

陳家賢

Chan Ka In

一等高級技術員

Técnico superior de 1.^a classe

委員

Vogal

張敬良

Cheong Keng Leong

一等高級技術員

Técnico superior de 1.^a classe